

## Ziarat Imam Hassan (as)

Peace be on you, O son of the Messenger of the Lord of the Worlds!

alssalāmu `alayka yā ibna rasūli rabbi al`ālamīna

Peace be on you, O son of the Commander of the Believers!

alssalāmu `alayka yā ibna amīri almu'minīna

Peace be on you, O son of Fāṭimah, the luminous lady!

alssalāmu `alayka yā ibna fāṭimata alzzahrā'i

Peace be on you, O beloved of Allah!

alssalāmu `alayka yā ḥabība allāhi

Peace be on you, O choice of Allah!

alssalāmu `alayka yā ṣifwata allāhi

Peace be on you, O trustee of Allah!

alssalāmu `alayka yā amīna allāhi

Peace be on you, O Argument of Allah!

alssalāmu `alayka yā ḥujjata allāhi

Peace be on you, O Light of Allah!

alssalāmu `alayka yā nūra allāhi

Peace be on you, O Path of Allah!

alssalāmu `alayka yā ṣirāṭa allāhi

Peace be on you, O elucidation of the rule of Allah!

alssalāmu `alayka yā bayāna ḥukmi allāhi

Peace be on you, O supporter of the religion of Allah!

alssalāmu `alayka yā nāṣira dīni allāhi

Peace be on you, O pure master!

alssalāmu `alayka ayyuhā alssayyidu alzzakiyyu

Peace be on you, O self-righteous and truthful!

alssalāmu `alayka ayyuhā albarru alwafiyyu

Peace be on you, O practiser (of God's commands) and trustee!

alssalāmu `alayka ayyuhā alqā'imu al-amīnu

Peace be on you, O well-experienced in the interpretation (of the Qur'ān)!

alssalāmu `alayka ayyuhā al`ālimu bilṭta'wīli

Peace be on you, O guide and well-guided!

alssalāmu `alayka ayyuhā alhādī almahdiyyu

Peace be on you, O immaculate and pure!

alssalāmu `alayka ayyuhā alṭṭāhiru alzzakiyyu

Peace be on you, O pious and infallible!

alssalāmu `alayka ayyuhā alttaqiyyu alnnaqiyyu

Peace be on you, O veritable truth!

alssalāmu `alayka ayyuhā alḥaqqu alḥaqqu

Peace be on you, O martyr and veracious!

alssalāmu `alayka ayyuhā alshshahīdu alṣṣiddīqu

Peace be on you, O Abū-Muḥammad al-Ḥasan, the son of `Alī!

alssalāmu `alayka yā abā muḥammadin alḥasana ibna `aliyyin

Allah's mercy and blessings be upon you!

wa raḥmatu allāhi wa barakātuhū

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ رَسُولِ رَبِّ  
الْعَالَمِينَ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حَبِيبَ اللَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا صِفْوَةَ اللَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَمِينَ اللَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حُجَّةَ اللَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نُورَ اللَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا صِرَاطَ اللَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَيَانَ حُكْمِ اللَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نَاصِرَ دِينِ اللَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا السَّيِّدُ الزَّكِيُّ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْأَبْرُ الْوَفِيُّ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْقَائِمُ الْأَمِينُ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْعَالِمُ بِالتَّوَالِي

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْهَادِي الْمَهْدِي

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الطَّاهِرُ الزَّكِيُّ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا التَّقِيُّ النَّقِيُّ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْحَقُّ الْحَقِيقُ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الشَّهِيدُ الصِّدِّيقُ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبَا مُحَمَّدٍ الْحَسَنَ بْنَ

عَلِيِّ

وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

ZIYĀRAH OF IMAM AL-ḤUSAYN ON MONDAYS [Mp3](#)

Peace be upon you, O son of Allah's Messenger!	alssalāmu `alayka yā ibna rasūli allāhi	اَلْسَّلَامُ عَلَیْكَ يَا بِنَ رَسُوْلِ اَللّٰهِ
Peace be upon you, O son of the Commander of the Believers!	alssalāmu `alayka yā ibna amīri almu'minīna	اَلْسَّلَامُ عَلَیْكَ يَا بِنَ اَمِیْرِ الْمُؤْمِنِیْنَ
Peace be upon you, O son of the doyen of the women of the world!	alssalāmu `alayka yā ibna sayyidati nisā'i al `ālamīna	اَلْسَّلَامُ عَلَیْكَ يَا بِنَ سَیِّدَةِ نِسَاءِ اَلْعَالَمِیْنَ
I bear witness that you performed the prayers [duly],	ash-hadu annaka aqamta alṣṣalata	ا شْهَدُ اَنَّكَ اَقَمْتَ اَلصَّلَاةَ
defrayed the poor-rate,	wa ātayta alzzakāta	وَ اَتَيْتَ اَلزَّكَاةَ
enjoined the right,	wa amarta bilma `rūfi	وَ اَمَرْتَ بِالْمَعْرُوفِ
forbade the wrong,	wa nahayta `an almunkari	وَ نَهَيْتَ عَنِ الْمُنْكَرِ
worshipped Allah sincerely,	wa `abadta allāha mukhliṣan	وَ عَبَدْتَ اَللّٰهَ مُخْلِصًا
and strove for the sake of Allah with due striving	wa jāhadta fī allāhi ḥaqqa jihādihī	وَ جَاهَدْتَ فِي اَللّٰهِ حَقَّ جِهَادِهِ
until death came upon you.	ḥattā atāka alyaqīnu	حَتَّى اَتَاكَ اَلْیَقِیْنُ
So, peace from me be upon you	fa `alayka alssalāmu minnī	فَعَلِیْكَ اَلْسَّلَامُ مِنِّیْ
as long as I am alive and as long as day and night remain,	mā baqītu wa baqiya allaylu walnnaḥāru	مَا بَقِیْتُ وَبَقِيَ اَللَّیْلُ وَ اَلنَّهَارُ
and peace be upon your Household, the pure, the immaculate.	wa `alā āli baytika altṭayyibīna altṭāhirīna	وَ عَلٰی اٰلِ بَیْتِكَ اَلطَّیِّبِیْنَ اَلطَّاهِرِیْنَ
O my master, I am a servant of you and of your Household,	anā yā mawlāya mawlan laka wa li-āli baytika	اَنَا يَا مَوْلَايَ مَوْلٰی لَكَ وَ لِاٰلِ بَیْتِكَ
peaceful with those who keep peace with you,	silmun liman sālamakum	سَلِمٌ لِمَنْ سَاَلَمَكُمْ
at war against those who are at war against you,	wa ḥarḥun liman ḥārabakum	وَ حَرْبٌ لِمَنْ حَارَبَكُمْ
and believing in your secret and open affairs	mu'minun bisirrikum wa jahrikum	مُؤْمِنٌ بِسِرِّكُمْ وَ جَهْرِكُمْ
and your inward and outward affairs.	wa zāhirikum wa bāṭinikum	وَ ظَاهِرِكُمْ وَ بَاطِنِكُمْ
May Allah curse your enemies	la `ana allāhu a `dā'akum	لَعَنَ اَللّٰهُ اَعْدَاءَكُمْ
from the past and late generations.	mina al-awwalīna wal-ākhirīna	مِنَ اَلَا وَ لَیْنِ وَ اَلْاٰخِرِیْنَ
And I release myself from them before Almighty Allah!	wa anā abra'u ilā allāhi ta `ālā minhum	وَ اَنَا اَبْرَا اِلٰی اَللّٰهِ تَعَالٰی مِنْهُمْ
O my master, Abū-Muḥammad;	yā mawlāya yā abā muḥammadin	يَا مَوْلَايَ يَا اَبَا مُحَمَّدٍ
and my master, Abū-`Abdullāh!	yā mawlāya yā abā `abdillāhi	يَا مَوْلَايَ يَا اَبَا عَبْدِ اَللّٰهِ
Today is Monday,	hādhā yawmu al-ithnayni	هٰذَا يَوْمُ الْاِثْنَيْنِ
which is the day of both of you and carrying your names.	wa huwa yawmukumā wa bismikumā	وَ هُوَ يَوْمُكُمْ وَ بِاسْمِكُمْ

On this day, I am your guest;  
 therefore, receive me as your  
 guest and treat me hospitably.  
 Verily, you both are the most  
 excellent hosts a guest may gain.  
 On this day too, I am in your  
 vicinity; so, treat me as your  
 neighbor,  
 since you are commanded to  
 receive your guests and  
 neighbors hospitably.  
 May Allah's peace be upon you  
 both and upon your immaculate  
 household.

wa anā fihi ḍayfukumā  
 fa-aḍīfānī wa aḥsinā ḍiyāfatī  
 fani`ma man istuḍīfa bihī  
 antumā  
 wa anā fihi min jiwārikumā  
 fa-ajīrānī  
 fa'innakumā ma'mūrāni  
 bilḍḍiyāfati wal-ijāratī  
 faṣallā allāhu `alaykumā wa  
 ālikumā alṭṭayyibīna

وَ اَنَا فِيهِ ضَيْفُكُمْ  
 فَ اَضَيْفَانِي وَ اَحْسِنَا ضَيْفَاتِي  
 فَنِعْمَ مَنْ اسْتَضَيْفَ بِهِ اَنْتُمَا  
 وَ اَنَا فِيهِ مِنْ جِوَارِكُمْ فَ اَجِيرَانِي  
 فَاِنَّكُمْ مَا مُورَانِ بِالضِّيَافَةِ وَ الْاِجَارَةِ  
 فَصَلِّ اَللَّهُ عَلَيْكُمْ وَ اَلِكُمْ اَلطَّيِّبِينَ